

6. Контроль за выполнением настоящего постановления возложить на Заместителя Председателя Кабинета Министров Туркменистана Реджепова Б.

Президент Туркменистана  
г. Ашхабад, 3 Огуз 2003 г.  
№ 6269

Сапармурат Туркменбashi

\*\*\*\*\*

### **ПОСТАНОВЛЕНИЕ ПРЕЗИДЕНТА ТУРКМЕНИСТАНА**

#### **212      Об утверждении межправительственного соглашения между Туркменистаном и Украиной**

Руководствуясь статьей 13 Закона Туркменистана «О порядке заключения, исполнения и денонсации международных договоров Туркменистана», **постановляю:**

Утвердить Соглашение между Правительством Туркменистана и Правительством Украины о реструктуризации долга Украины перед Туркменистаном, подписанное в г. Ашхабаде 10 Байдак 2003 года.

Президент Туркменистана  
г. Ашхабад, 5 Огуз 2003 г.  
№ 6271

Сапармурат Туркменбashi

\*\*\*\*\*

### **ПОСТАНОВЛЕНИЕ ПРЕЗИДЕНТА ТУРКМЕНИСТАНА**

#### **213      О Какаеве Г.**

Освободить Какаева Гүйчелди от обязанностей заместителя хякима Ахалского велаята в связи с переходом на другую работу.

Президент Туркменистана  
г. Ашхабад, 5 Огуз 2003 г.  
№ 6272

Сапармурат Туркменбashi

\*\*\*\*\*

### **ПОСТАНОВЛЕНИЕ ПРЕЗИДЕНТА ТУРКМЕНИСТАНА**

#### **214      О Джумаеве Б. Н.**

Назначить Джумаева Бяшима Нуриевича заместителем хякима Ахалского велаята с испытательным сроком 6 месяцев и в

случае неудовлетворительного исполнения им служебных обязанностей освободить его от занимаемой должности без предоставления другой работы.

Президент Туркменистана  
г. Ашхабад, 5 Огуз 2003 г.  
№ 6273

Сапармурат Туркменбashi

\*\*\*\*\*

### **ПОСТАНОВЛЕНИЕ ПРЕЗИДЕНТА ТУРКМЕНИСТАНА**

#### **215      Об утверждении Регламента взаимодействия Государственного предприятия по вопросам Каспийского моря при Президенте Туркменистана с министерствами и ведомствами в сфере освоения, использования природных ресурсов и сохранения экосистемы туркменского сектора Каспийского моря и его прибрежной зоны**

В целях повышения эффективности деятельности предприятий, учреждений и организаций, деятельность которых связана с использованием, освоением природных ресурсов, а также сохранением экосистемы туркменского сектора Каспийского моря и его прибрежной зоны, **постановляю:**

Утвердить прилагаемый Регламент взаимодействия Государственного предприятия по вопросам Каспийского моря при Президенте Туркменистана с министерствами и ведомствами в сфере освоения, использования природных ресурсов и сохранения экосистемы туркменского сектора Каспийского моря и его прибрежной зоны.

Президент Туркменистана  
г. Ашхабад, 16 Огуз 2003 г.  
№ 6274

Сапармурат Туркменбashi

Утвержден  
постановлением  
Президента Туркменистана  
от 16 Огуз 2003 г. № 6274

**РЕГЛАМЕНТ**  
**взаимодействия Государственного предприятия**  
**по вопросам Каспийского моря при Президенте**  
**Туркменистана с министерствами и ведомствами в**  
**сфере освоения, использования природных**  
**ресурсов и сохранения экосистемы туркменского**  
**сектора Каспийского моря и его прибрежной зоны**

**I. Общие положения**

1. Настоящий Регламент разработан в соответствии с Конституцией Туркменистана, законами Туркменистана, Положением о Государственном предприятии по вопросам Каспийского моря при Президенте Туркменистана, утвержденным Указом Президента Туркменистана от 30 Магтымгулы 2001 г. № 3405, и другими нормативными правовыми актами и регулирует порядок взаимодействия между Государственным предприятием по вопросам Каспийского моря при Президенте Туркменистана (далее именуется Государственное предприятие) и министерствами и ведомствами по реализации государственной политики в области освоения, использования природных ресурсов и сохранения экосистемы туркменского сектора Каспийского моря и его прибрежной зоны.

2. Целью настоящего Регламента является координация межведомственной деятельности в области освоения и использования природных ресурсов и сохранения экосистемы туркменского сектора Каспийского моря и его прибрежной зоны.

3. Взаимодействие и координация деятельности Государственного предприятия с министерствами и ведомствами осуществляются для повышения эффективности деятельности предприятий, учреждений и организаций, независимо от форм собственности и ведомственной подчиненности, деятельность которых связана с освоением, использованием природных ресурсов и сохранением экосистемы туркменского сектора Каспийского моря и его прибрежной зоны.

4. Взаимодействие государственных органов осуществляется в соответствии с принципами законности, экономической эффективности, четкого разграничения задач и функций, комплексного использования сил и средств их предназначения и возможностей.

5. Взаимодействие Государственного предприятия с министерствами и ведомствами обеспечивается: согласованием различных вариантов совместных действий; систематическим уточнением содержания взаимодействия; организацией и поддержанием постоянной связи, регулярным обменом информацией;

созданием единого банка данных в области природных ресурсов (нефти, газа, минеральных ресурсов и т. д.), рыбного хозяйства, судоходства, строительства и эксплуатации промышленных объектов и объектов производственной инфраструктуры, охраны окружающей среды, а также согласованием порядка их использования с учетом компетенции и ответственности каждого министерства и ведомства и установленной государственной статистической отчетности;

постоянно поддерживаемыми контактами между территориальными органами взаимодействующих министерств и ведомств;

заключением многосторонних международных соглашений (договоров) о сотрудничестве и координации действий в области освоения, использования природных ресурсов и сохранения экосистемы туркменского сектора Каспийского моря и его прибрежной зоны.

**II. Основные формы взаимодействия**

6. Основными формами взаимодействия являются:  
обмен информацией в установленном порядке;

рассмотрение представленных проектов, программ по освоению природных ресурсов, осуществлению судоходства, защите экосистемы, строительству и эксплуатации промышленных объектов и объектов производственной инфраструктуры и выдача соответствующих заключений;

разработка и согласование проектов нормативных правовых актов об условиях и порядке освоения, использования природных ресурсов и сохранения экосистемы туркменского сектора Каспийского моря и его прибрежной зоны;

обеспечение участия представителей взаимодействующих министерств и ведомств в работе международных специализированных комитетов прикаспийских государств по биоресурсам, судоходству, охране окружающей среды, энергетике, гидрометеорологии и мониторингу;

обеспечение выполнения обязательств по международным договорам и соглашениям Туркменистана в сфере освоения ресурсов Каспийского моря и представление соответствующих отчетов Президенту Туркменистана;

ведение учета и систематизация действующих отраслевых нормативных правовых актов;

контроль за соблюдением нормативных правовых актов по освоению туркменского сектора Каспийского моря и его прибрежной зоны, представление в Кабинет Министров Туркменистана отчетов об их исполнении министерствами и ведомствами;

совместный анализ заключений, экспертиз и результатов проводимых инспекторских проверок организаций и объектов;

выработка и внесение на рассмотрение Высшего совета Государственного предприятия, Президента Туркменистана и Кабинета Министров Туркменистана совместных предложений по вопросам освоения, использования природных ресурсов и сохранения экосистемы туркменского сектора Каспийского моря и его прибрежной зоны;

проведение совместных мероприятий по организации профессиональной подготовки сотрудников взаимодействующих органов.

7. Взаимодействующие органы предпринимают все необходимые меры, направленные на обеспечение и соблюдение строгой конфиденциальности всей информации, независимо от ее назначения, поступившей в их распоряжение по условиям настоящего Регламента. На все заключения и результаты технической экспертизы, представленные министерствами и ведомствами в Государственное предприятие, распространяются аналогичные требования соблюдения конфиденциальности.

### **III. Осуществление взаимодействия**

8. Государственное предприятие в своей деятельности осуществляет взаимодействие с:

Министерством иностранных дел Туркменистана - по определению международно-правового статуса Каспийского моря, при проведении двусторонних и многосторонних переговоров с прикаспийскими государствами по подготовке межгосударственных соглашений и договоров, а также по иным видам деятельности, осуществляемым в Каспийском море с участием прикаспийских государств, при обеспечении выполнения обязательств по международным договорам и соглашениям, связанным с освоением, использованием природных ресурсов и сохранением экосистемы туркменского сектора Каспийского моря и его прибрежной зоны;

б) Министерством экономики и финансов Туркменистана - при подготовке и рассмотрении проектов программ, относящихся к освоению туркменского сектора Каспийского моря и его прибрежной зоны, а также рассмотрении их экономической целесообразности;

в) Министерством охраны природы Туркменистана - при разработке экологических нормативов, правил и стандартов по регулированию использования природных ресурсов и охране окружающей среды от загрязнения и других вредных воздействий в туркменском секторе Каспийского моря, при ликвидации крупных разливов нефти и других вредных для окружающей среды веществ в акватории туркменского сектора Каспийского моря, при разработке международных договоров, соглашений, конвенций, связанных с экологической безопасностью и сохранением биоресурсов Каспийского моря и его прибрежной зоны;

г) Управлением «Туркмендениздеряёллары» - по вопросам мореплавания судов в туркменском секторе Каспийского моря и Каспийском море в целом;

д) Государственным комитетом рыбного хозяйства Туркменистана - по вопросам контроля за выполнением обязательств в области рыболовства по международным договорам и конвенциям Туркменистана, при разработке государственных комплексных программ по изучению, охране, воспроизводству и рациональному использованию рыбных ресурсов и водных животных, при разработке системы экологических нормативов, регламентирующих состояние природно-ресурсного потенциала туркменского сектора Каспийского моря;

е) Государственным комитетом Туркменистана по геодезии, картографии и кадастру - по вопросам формирования картографических материалов, связанных с определением международно-правового статуса Каспийского моря и разграничением туркменского сектора Каспийского моря с прикаспийскими государствами, при подготовке к переговорам на уровне рабочих групп, при двусторонних и многосторонних переговорах на уровне технических экспертов рабочих групп прикаспийских государств;

ж) Министерством нефтегазовой промышленности и минеральных ресурсов Туркменистана - при определении приоритетных направлений в формировании государственных программ и перспективных планов развития нефтегазовой промышленности и минеральных ресурсов Туркменистана и туркменского сектора Каспийского моря;

и) Комpetентным органом по использованию углеводородных ресурсов при Президенте Туркменистана - на переговорах с международными нефтяными компаниями по Соглашениям о разделе продукции, при подготовке к лицензионным раундам и участию в лицензировании морских блоков туркменского сектора Каспийского моря, по вопросам привлечения инвестиций и нефтяных компаний в туркменский сектор Каспийского моря в целях

разведки, оценки, разработки и увеличения объемов добычи углеводородов;

з) Национальным комитетом по гидрометеорологии при Кабинете Министров Туркменистана - при разработке и заключении межгосударственных соглашений по взаимодействию в области гидрометеорологии, по вопросам обеспечения гидрометеорологической информацией, касающейся Каспийского моря и его прибрежной зоны;

к) органами местной исполнительной власти - при рассмотрении вопросов, связанных с размещением, строительством, реконструкцией, специализацией промышленных и иных объектов производственной и социальной инфраструктуры на туркменском побережье Каспийского моря.

Перечень министерств и ведомств, деятельность которых связана с вопросами освоения туркменского сектора Каспийского моря и его прибрежной зоны прилагается.

9. При организации взаимодействия руководители Государственного предприятия, министерств и ведомств, указанных в перечне к настоящему Регламенту:

а) обеспечивают участие своих представителей:

при разработке проектов нормативных правовых актов об условиях и порядке освоения, использования природных ресурсов и сохранения экосистемы туркменского сектора Каспийского моря и его прибрежной зоны;

при рассмотрении программ и проектов освоения туркменского сектора Каспийского моря и его прибрежной зоны;

при проведении межправительственных и межведомственных переговоров, а также переговоров с иностранными компаниями по освоению природных ресурсов туркменского сектора Каспийского моря;

при рассмотрении проектов международных специализированных комитетов прикаспийских государств по биоресурсам, судоходству, охране окружающей среды, энергетике, гидрометеорологии и мониторингу;

б) создают межведомственную рабочую комиссию (группу) из представителей взаимодействующих министерств и ведомств для решения конкретных задач (для разработки нормативно-правовой и технической базы, программ по освоению и рациональному использованию углеводородных, минеральных, рыбных и других ресурсов Каспийского моря, сохранению экосистемы, осуществлению судоходства, строительству и эксплуатации промышленных объектов и объектов производственной инфраструктуры и стратегии экономического развития туркменского сектора Каспийского моря и его прибрежной зоны).

Межведомственную рабочую комиссию (группу) возглавляет Председатель Государственного предприятия или другое должностное лицо, назначаемое Кабинетом Министров Туркменистана, которое организует ее работу, распределяет обязанности между членами группы и несет ответственность за координацию деятельности при разработке программ и проектов.

Члены межведомственной рабочей комиссии (группы) привлекаются к работе с полным или частичным отрывом от основного места работы по усмотрению руководителя комиссии (группы). При этом за членами комиссии (группы) во время пребывания в ее составе сохраняется заработка плата по основному месту работы.

По итогам работы руководитель межведомственной рабочей комиссии (группы) представляет проект программ или соответствующий нормативный документ на рассмотрение Высшего совета Государственного предприятия, который вносит его на рассмотрение Президенту Туркменистана или возвращает на доработку.

Межведомственная рабочая комиссия (группа) прекращает свою работу после одобрения соответствующей программы или нормативного документа решением Высшего совета Государственного предприятия и утверждения Президентом Туркменистана;

в) организуют и обеспечивают подготовку материалов и необходимых средств к совместным мероприятиям;

г) проводят совместные заседания и совещания по вопросам освоения, использования природных ресурсов и сохранения экосистемы туркменского сектора Каспийского моря и его прибрежной зоны в соответствии с согласованными планами взаимодействия. Планы взаимодействия должны предусматривать конкретные совместные мероприятия в области освоения, использования природных ресурсов и сохранения экосистемы туркменского сектора Каспийского моря и его прибрежной зоны с указанием сроков исполнения и ответственных должностных лиц (совместные совещания, создание совместных рабочих групп для решения конкретных задач, другие мероприятия).

#### IV. Основные задачи

10. Министерства и ведомства, деятельность которых связана с освоением, использованием природных ресурсов и сохранением экосистемы туркменского сектора Каспийского моря и его прибрежной зоны, организуют и обеспечивают:

а) ежеквартальное информирование Государственного предприятия о:

выполнении государственных программ освоения и рационального использования углеводородных, минеральных, рыбных и других ресурсов, осуществления судоходства,

строительства и эксплуатации промышленных объектов и объектов производственной инфраструктуры, реализации экономической стратегии развития туркменского сектора Каспийского моря и его прибрежной зоны;

выполнении целевых программ освоения туркменского сектора Каспийского моря (включая побережье);

выполнении международных договоров и соглашений Туркменистана по вопросам освоения ресурсов Каспийского моря; ходе выполнения нормативных правовых актов Президента Туркменистана, Кабинета Министров Туркменистана и решений Высшего совета Государственного предприятия по вопросам освоения, использования природных ресурсов и сохранения экосистемы туркменского сектора Каспийского моря и его прибрежной зоны, а также подготовки иной необходимой информации по вопросам, входящим в компетенцию Государственного предприятия;

б) комплексный своевременный независимый экспертный и технический анализ программ и проектов развития и освоения Каспийского моря и выдача заключений по ним;

в) представление экспертов для подготовки предложений по актуальным проблемам, связанным с решением возложенных на Государственное предприятие задач;

г) представление в Государственное предприятие проектов международных договоров (конвенций, соглашений и т. д.) о сотрудничестве прикаспийских государств по вопросам деятельности на Каспийском море и информации о мерах, принимаемых по ним;

д) представление Государственному предприятию в 2-недельный срок после их утверждения принятых в пределах своих полномочий нормативных правовых актов об условиях и порядке освоения, использования природных ресурсов и сохранения экосистемы туркменского сектора Каспийского моря и прибрежной зоны для ведения учета систематизации действующих нормативных правовых актов;

е) информирование Государственного предприятия о выданных, аннулированных или приостановленных лицензиях на право освоения и рационального использования углеводородных, минеральных, рыбных и других водных ресурсов в туркменском секторе Каспийского моря (включая побережье), осуществления судоходства, строительства и эксплуатации промышленных объектов и объектов производственной инфраструктуры;

ж) информирование Государственного предприятия о случаях загрязнения и гибели водных биоресурсов, результатах проведения государственной экологической экспертизы, принимаемых мерах

по разливам нефти в соответствии с утвержденным национальным планом Туркменистана по предупреждению и ликвидации разливов нефти.

Прилагается  
к Регламенту взаимодействия  
Государственного предприятия по  
вопросам Каспийского моря при  
Президенте Туркменистана с  
министерствами и ведомствами в сфере  
освоения, использования природных  
ресурсов и сохранения экосистемы  
туркменского сектора Каспийского моря и  
его прибрежной зоны

## ПЕРЕЧЕНЬ

министерств и ведомств, деятельность которых  
связана с вопросами освоения туркменского  
сектора Каспийского моря и его прибрежной зоны

Министерство нефтегазовой промышленности и минеральных  
ресурсов Туркменистана

Государственная корпорация «Туркменгеология»

Государственный концерн «Туркменнефть»

Государственная торговая корпорация «Туркменнефтегаз»

Государственный концерн «Туркменнефгазстрой»

Государственный концерн «Туркменгаз»

Государственный концерн «Туркмендолкунхимия»

Министерство иностранных дел Туркменистана

Министерство экономики и финансов Туркменистана

Министерство связи Туркменистана

Центральный банк Туркменистана

Министерство энергетики и промышленности Туркменистана

Министерство охраны природы Туркменистана

Государственная пограничная служба Туркменистана

Управление «Туркмендениздеряёллары»

Государственный комитет рыбного хозяйства Туркменистана

Государственный комитет Туркменистана по туризму и спорту

Государственный комитет Туркменистана по геодезии,  
картографии и кадастру

Государственная таможенная служба Туркменистана

Комpetентный орган по использованию углеводородных  
ресурсов при Президенте Туркменистана

Государственная служба по иностранным инвестициям при  
Президенте Туркменистана

\*\*\*\*\*

## ПОСТАНОВЛЕНИЕ ПРЕЗИДЕНТА ТУРКМЕНИСТАНА

### **216      О создании Службы государственного надзора за техническим состоянием флота, мореплаванием и судоходством в Туркменистане при Управлении «Туркмендениздеряёллары»**

В целях осуществления государственного контроля за техническим состоянием флота, торговым мореплаванием в туркменском секторе Каспийского моря и судоходством на внутренних водных путях и в водоемах Туркменистана **постановляю:**

1. Упразднить речную судоходную инспекцию Туркменистана при Управлении «Туркмендениздеряёллары».
2. Создать на базе упраздненной речной судоходной инспекции Туркменистана Службу государственного надзора за техническим состоянием флота, мореплаванием и судоходством в Туркменистане при Управлении «Туркмендениздеряёллары».
3. Утвердить прилагаемое Положение о Службе государственного надзора за техническим состоянием флота, мореплаванием и судоходством в Туркменистане при Управлении «Туркмендениздеряёллары».
4. Признать утратившим силу постановление Президента Туркменистана от 6 Битараплык 1996 г. № 2904 «Об утверждении Положения о речной судоходной инспекции Туркменистана при Туркменском речном пароходстве имени Президента Туркменистана С. А. Ниязова» (Собрание актов Президента Туркменистана и решений Правительства Туркменистана, 1996 г., № 12, ст. 3593).

Президент Туркменистана  
г. Ашхабад, 16 Огуз 2003 г.  
№ 6275

Сапармурат Туркменбashi

## **ПОЛОЖЕНИЕ о Службе государственного надзора за техническим состоянием флота, мореплаванием и судоходством в Туркменистане при Управлении «Туркмендениздеряёллары»**

1. Служба государственного надзора за техническим состоянием флота, мореплаванием и судоходством в Туркменистане (в дальнейшем именуемая Службой) является структурным подразделением Управления «Туркмендениздеряёллары», осуществляющим контроль за обеспечением безопасности плавания и эксплуатации судов в туркменском секторе Каспийского моря, на внутренних водных путях и в водоёмах Туркменистана, безопасной эксплуатацией гидротехнических сооружений, наплавных мостов, причалов, плавучих насосных станций и других плавучих объектов, а также технический надзор за судами и плавучими объектами в процессе их постройки и эксплуатации, а также за изготовлением материалов и изделий для мореплавания и судоходства.

2. Служба в своей деятельности руководствуется Конституцией Туркменистана, законами Туркменистана, постановлениями Меджлиса Туркменистана, актами Президента Туркменистана, решениями Кабинета Министров Туркменистана, приказами Начальника Управления «Туркмендениздеряёллары», международными нормативно-правовыми актами по безопасности мореплавания и техническому контролю, а также настоящим Положением.

3. Служба осуществляет свою деятельность во взаимодействии с другими органами государственной власти и управления.

4. Основными задачами Службы являются:  
проведение профилактической работы по предупреждению аварийности на судах на внутренних водных путях и в водоёмах Туркменистана, а также в туркменском секторе Каспийского моря, путем осуществления контроля за выполнением решений Правительства Туркменистана, приказов Начальника Управления «Туркмендениздеряёллары», правил, инструкций и других ведомственных нормативных правовых актов по вопросам